

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 12 (1925)
Heft: 12

Buchbesprechung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 21.12.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Zeitschriften

Vom 1. Januar 1926 ab erscheint die »Schweizerische Techniker-Zeitung« in vergrössertem Umfang im Verlag des Art. Inst. Orell Füssli in Zürich. Sie wird von diesem Zeitpunkt an mit der bisher bei Orell Füssli erschienenen Monatsschrift »Technik und Betrieb« vereinigt und führt fortan den Namen »Schweizerische Technische Zeitschrift«. Die Redaktion wird von Prof. J. Krapf in Winterthur weitergeführt.

Mit einem etwas diskutablen Titelblatt ist nunmehr die Zeitschrift des Deutschen Werkbunds »Die Form«, Zeitschrift für gestaltende Arbeit, herausgekommen. Die einzelnen Hefte haben einen Umfang von 16—20 Textseiten (exclusive die eingehafteten Bildseiten) und werden von Walter Curt Behrendt redigiert. (Verlag Kurt Schröder, Bonn und Berlin.)

Eine Monographie über Niklaus Manuel

(SIEHE DIE BEILAGE IN DIESEM HEFTE)

Die Leser des »Werk« werden sich des Aufsatzes erinnern, welchen die Basler Forscherin *Frau Lucie Stumm* im Juliheft 1924 über ein damals neu entdecktes Altargemälde von Niklaus Manuel (in Cressier) publiziert hat. Dieser Aufsatz war eine von zahlreichen Vorarbeiten zu der nun soeben erschienenen Monographie: »Niklaus Manuel Deutsch von Bern als bildender Künstler«, die vom *Verlag Stämpfli & Cie. in Bern*, (dessen schönes Werk über Cuno Amiet ich neulich hier angezeigt habe), als schlichtes, gut illustriertes Buch herausgegeben wurde. Der Titel deutet schon die inhaltliche Beschränkung an, die sich die Verfasserin mit Recht auferlegt hat. Niklaus Manuel Deutsch (Aleman) war, wie man weiss, ein Mensch von universalem Blick und Talent, satirischer Schriftsteller sowohl wie kluger Diplomat, radikaler Politiker wie Zeichner und Maler, und wenn man das Gesamtbild seiner Kunst und seines Lebens aufmerksam betrachtet, so könnte man sich fragen, ob die malerische Begabung das stärkste seiner Talente gewesen sei. Es weht etwas wie ein Hauch lionardesker Weitsichtigkeit um diesen Berner, dessen Grossvater noch vollblütiger Piemontese gewesen war.

Es ist kein Zweifel, dass eine solche Figur in Deutschland oder Frankreich die Historiker schon längst zu grösseren Darstellungen gereizt hätte. Bei uns ist, von einer missglückten Broschüre Berthold Haendkes abgesehen, erst eine Ausgabe von Manuels Dichtungen (durch Bächtold 1878) erschienen, zu welcher Salomon Voegelin eine längst veraltete Würdigung des bildenden Künstlers beigesteuert hatte.

Die Monographie von Lucie Stumm ist also der erste Versuch, den Künstler Manuel gesondert darzustellen, und ich halte es für einen Vorzug, dass dieser erste Versuch sich auch innerhalb dieses Rahmens noch einmal

beschränkt auf eine ganz sachliche Ausbreitung des Materials. (Soll schon Kunst wissenschaftlich behandelt werden, dann sind solche Vorbereitungen durchaus unerlässlich.) Das Material — d. h. in diesem Falle: Lebensumstände, Chronologie und Entstehung der bekannten Werke, Gruppierung nach Etappen der persönlichen Entwicklung und schliesslich genaue Verzeichnisse alles dessen, was auf unsere Tage gekommen ist und aller Literatur. Das alles gibt uns die Arbeit von Lucie Stumm und auf ihr wird nun die weitere Forschung aufbauen können. Aber sie gibt nun auch noch mehr, denn neben dem zuerst im »Werk« publizierten Altargemälde von Cressier kann die Verfasserin noch einen weiteren Fund namhaft machen, ein nach Amerika verschollenes Bild des »heiligen Eligius in der Werkstätte« (Tafel VI), das aller Vermutung nach als Pendant zu dem bekannten »Selbstbildnis als heiliger Lukas« in der Berner Galerie entstanden ist. Im übrigen geben die 33 Tafeln, mit den in den Text eingestreuten Schwarzweiss-Reproduktionen nach Zeichnungen und Holzschnitten, eine sehr willkommene Zusammenstellung der wichtigsten Arbeiten aus dem so merkwürdig ungleichen Oeuvre des Künstlers Niklaus Manuel. Selbst wenn man manche prinzipielle Urteile der Verfasserin — ihr Festhalten an der von Paul Ganz vertretenen Charakterisierung Manuels als eines »Uebergangsmeysters der Gotik zur Renaissance«, ihre Betrachtung der Gemälde nach Massgabe anatomischer und perspektivischer »Richtigkeit«, ihre Ueberzeugung, dass jedes stilistische Merkmal mit irgendeinem »Vorbild« in kausalem Zusammenhang stehe etc. — nicht teilen kann, so wird man dieses Buch begrüssen, das einem der menschlich wertvollsten und bedeutendsten Künstler des schweizerischen Cinquecento mit soviel Hingabe gewidmet ist.

Gtr.